



FZF 4020 E

**Aspirator-Suflantă electric(ă) de grădină
MANUAL DE UTILIZARE**

Vă mulțumim pentru achiziționarea aspiratorului-suflantă de grădină. Înainte de a începe folosirea acestuia, citiți cu atenție manualul de utilizare și păstrați-l pentru consultări viitoare.

CUPRINS

1. INSTRUCȚIUNI GENERALE PRIVIND SIGURANȚA.....	3
Informații importante privind siguranța.....	3
Ambalare	3
Manual de utilizare	3
2. SEMNIFICAȚIILE SIMBOLURILOR DE AVERTIZARE	4
3. INSTRUCȚIUNI PRIVIND SIGURANȚA	5
Păstrați aceste instrucțiuni și manualele de utilizare într-un loc sigur.....	5
Spațiu de lucru.....	5
Siguranța electrică	5
Siguranța personală	6
Utilizarea și întreținerea uneltelor electrice	6
Directive suplimentare de siguranță pentru aspiratoare-suflante de grădină	7
Recomandări	9
4. ASAMBLAREA ASPIRATORULUI-SUFLANTĂ.....	10
Asamblare	10
Atașarea sacului colector.....	10
Atașarea curelei de umăr.....	10
5. PORNIREA ASPIRATORULUI-SUFLANTĂ	11
Înainte de începerea lucrului.....	11
Punerea în funcțiune a aspiratorului-suflantă	11
Oprirea aspiratorului-suflantă	11
6. UTILIZAREA ASPIRATORULUI-SUFLANTĂ	12
Utilizarea aspiratorului-suflantă	12
Operarea aspiratorului-suflantă	12
7. ÎNTREȚINERE, DEPOZITARE ȘI REPARAȚII	13
8. DESCRIEREA UNELTEI ELECTRICE	14
9. PROTECȚIA MEDIULUI	14
10. SCOATEREA DIN UZ.....	15
11. DECLARAȚIE DE CONFORMITATE.....	16

1. INSTRUCȚIUNI GENERALE PRIVIND SIGURANȚA

Informații importante privind siguranța

Înainte de a pune în funcțiune această unealtă electrică, este important să citiți cu foarte mare atenție următoarele instrucțiuni și să le înțelegeți. Au fost concepute pentru protecția dumneavoastră și a celorlalți și pentru a asigura o durată de viață lungă și lipsită de probleme a acestei unelte electrice.

- Despachetați cu atenție produsul și aveți grijă să nu aruncați nicio parte a ambalajului înainte de a găsi toate componentele produsului.
- Păstrați aspiratorul-suflantă de grădină într-un loc uscat și care să nu fie la îndemâna copiilor.
- Citiți toate avertismentele și instrucțiunile. Nerespectarea avertismentelor și a instrucțiunilor poate conduce la accidente prin șoc electric, incendii și/sau vătămări corporale grave.

Ambalare

Produsul este livrat într-un ambalaj care previne deteriorarea în timpul transportului. Ambalajul este o resursă și, astfel, poate fi predat pentru reciclare.

Manual de utilizare

Înainte de a începe să lucrați cu aspiratorul-suflantă de grădină, citiți următoarele instrucțiuni privind siguranța și manualul de utilizare. Familiarizați-vă cu elementele de comandă și cu utilizarea corectă a uneltei electrice. Păstrați manualul de utilizare într-un loc sigur, de unde poate fi recuperat cu ușurință pentru consultări viitoare. Păstrați ambalajul original, inclusiv materialul intern de ambalare, cardul de garanție și chitanța doveditoare a achiziției cel puțin pe durata perioadei de garanție. Dacă este nevoie să expediați această mașină, împachetați-o în cutia de carton originală pentru a asigura o protecție maximă în timpul transportului (de ex. la mutare sau la trimiterea pentru reparații).




Observație: Dacă transferați unealta electrică altor persoane, dați-le și manualul de utilizare de față. Urmarea instrucțiunilor din manualul de utilizare inclus este o cerință preliminară obligatorie pentru utilizarea corespunzătoare a uneltei electrice. Manualul de utilizare cuprinde și instrucțiuni privind operarea, întreținerea și reparațiile.

Producătorul nu își asumă nicio răspundere pentru accidente sau pagube rezultate din nerespectarea instrucțiunilor din prezentul manual.

Această unealtă electrică este destinată exclusiv suflării și aspirării frunzelor căzute în grădini particulare. Orice altă utilizare care nu este aprobată în mod explicit în aceste instrucțiuni poate produce avariarea unelei electrice și prezintă un pericol sever pentru utilizator.

2. SEMNIFICAȚIILE SIMBOLURILOR DE AVERTIZARE

	<p>⚠ AVERTISMENT: Citiți cu atenție acest manual de utilizare. Respectați instrucțiunile importante privind siguranța.</p>
	<p>⚠ AVERTISMENT: Utilizați întotdeauna: Încălțăminte de protecție Antifoane de protecție pentru urechi Ochelari de protecție pentru ochi Mănuși de protecție</p>
	<p>Înainte de efectuarea oricăror operații de întreținere la nivelul acestei unele electrice, opriți unealta și scoateți ștecărul din priza de curent.</p>
	<p>În eventualitatea în care cablul electric se încurcă sau este deteriorat, deconectați-l de la priza de curent.</p>
	<p>A nu se folosi pe timp de ploaie A nu se expune la efectele umezelii</p>
	<p>Păstrați celelalte persoane la o distanță de siguranță. Păstrați toate celelalte persoane la o distanță de siguranță.</p>
	<p>Când această unealtă electrică este conectată la o sursă de alimentare electrică, nu introduceți mâinile sau picioarele în deschiderile acesteia.</p>
	<p>Izolație dublă.</p>
	<p>⚠ ATENȚIE, PROTECȚIA MEDIULUI! Această unealtă electrică nu trebuie scoasă din uz împreună cu deșeurile menajere/ gospodărești. Când unealta electrică ajunge la finalul duratei de viață utilă, trebuie dusă la un centru de</p>

	colectare pentru o scoatere din uz ecologică.
	Nivel de putere acustică garantat NPA 104 dB(A)

3. INSTRUCȚIUNI PRIVIND SIGURANȚA

AVERTISMENT:

ATENȚIE! Citiți toate instrucțiunile și manualele, asigurându-vă că înțelegeți tot. Neaderarea la următoarele instrucțiuni și manuale poate avea drept rezultat șocuri electrice, incendii sau vătămări corporale grave. Termenul de „unealtă electrică / unelte electrice” întrebuițat în textul următor se aplică uneltei dumneavoastră electrice alimentate de la rețeaua electrică (conectată prin cablu electric).

Păstrați aceste instrucțiuni și manualele de utilizare într-un loc sigur.

 **Atenție:** Protecție la zgomot! Respectați ordonanțele locale la punerea în funcțiune.

Spațiu de lucru

- Păstrați spațiul de lucru ordonat și asigurați-vă că este bine iluminat. Dezordinea și lumina slabă în spațiul de lucru contribuie la apariția accidentărilor.
- Nu folosiți niciodată unealta electrică în medii unde există riscul de explozie, de exemplu în apropierea lichidelor, gazelor sau pulberilor ușor inflamabile. Uneltele electrice produc scântei care pot aprinde pulberile sau vaporii.
- Păstrați copiii și persoanele care nu participă la operații la o distanță sigură atunci când lucrați cu unelte electrice. Puteți pierde controlul uneltei electrice atunci când sunteți atenți la ceea ce se petrece în jur.

Siguranța electrică

- Ștecărul uneltei electrice trebuie să se potrivească cu priza de curent folosită. Ștecărul nu trebuie modificat în niciun fel. Nu folosiți niciun adaptor pentru unealta electrică. Ștecărele electrice nemodificate și prizele de curent corespunzătoare reduc riscul de șocuri electrice.
- Evitați contactul corpului cu suprafețe legate la pământ, precum conducte, calorifere, aragaze/cuptoare de bucătărie și frigidere. Riscul de șoc electric este mai mare atunci când corpul dumneavoastră este legat la pământ.
- Nu expuneți niciodată uneltele electrice în ploaie sau la medii ude. Apa care pătrunde la interiorul uneltelor electrice sporește riscul de șocuri electrice.
- Nu folosiți cablul electric în alte scopuri decât destinația utilizării, Nu folosiți niciodată cablul electric pentru ducerea sau tragerea pe sol a uneltei electrice și nu scoateți niciodată ștecărul din priza de curent trăgând de cablu. Nu supuneți unealta electrică la temperaturi ridicate, ulei, muchii ascuțite sau piese mobile. Cablurile electrice deteriorate sau încurcate sporesc pericolul de șocuri electrice.
- Atunci când lucrați cu unealta electrică la exterior, folosiți numai prelungitoare electrice proiectate special pentru utilizarea la exterior. Folosirea de prelungitoare proiectate pentru utilizarea la exterior limitează riscul de șocuri electrice.

Siguranța personală

- Acordați întotdeauna o atenție deplină și concentrați-vă pe ceea ce faceți și procedați cu prudență atunci când lucrați cu unelte electrice. Nu folosiți unealta electrică dacă sunteți obosiți sau sub influența drogurilor, alcoolului sau medicamentelor. Atunci când lucrați cu unelte electrice, un singur moment de neatenție poate conduce la vătămări corporale foarte grave.
- Folosiți echipamente individuale de protecție. Folosiți întotdeauna ochelari de protecție. Folosirea echipamentelor individuale de protecție, precum măști de praf, încălțăminte de siguranță cu tălpi antiderapante, căști de protecție sau antifoane (adecvate condițiilor reale de lucru) reduce riscul de accidentare.
- Preveniți punerea în funcțiune accidentală a unelei electrice. Asigurați-vă că întrerupătorul declanșator de pornire/oprire este în poziția „OFF” (oprit) înainte de a conecta unealta la o priză de curent. Ducerea uneltelor electrice cu degetul pe întrerupătorul declanșator de pornire/oprire și conectarea la prize de curent a uneltelor electrice activate cresc riscul de accidentare.
- Scoateți toate sculele de reglare, adică șurubelnițe, înainte de a pune în funcțiune unealta electrică. Șurubelnițele sau alte scule aflate pe piesa rotativă a unelei electrice pot provoca vătămări corporale.
- Nu vă aplecați prea mult înainte. Mențineți-vă întotdeauna o postură stabilă a corpului. Aceasta va permite un control mai bun asupra unelei electrice în situații neprevăzute.
- Purtați îmbrăcăminte adecvată. Nu purtați niciun articol de îmbrăcăminte larg sau orice podoabe. Păstrați părul, îmbrăcăminte și mănușile la o distanță sigură față de piesele mobile. Hainele largi, bijuteriile sau părul lung se pot prinde în piesele aflate în mișcare.
- Dacă se pot monta accesorii pentru aspirare sau colectarea prafului, verificați dacă sunt conectate corespunzător și că sunt utilizate corect. Folosirea acestor accesorii reduce pericolele legate de praf.

Utilizarea și întreținerea uneltelor electrice

- Nu suprasolicitați unealta electrică. Folosiți întotdeauna unelte electrice adecvate pentru sarcinile de lucru. Folosirea de unelte electrice adecvate vă va face să lucrați mai bine și în condiții de o mai mare siguranță la interiorul domeniului de performanță dat.
- Nu utilizați unealta electrică dacă nu poate fi pornită sau oprită folosind întrerupătorul declanșator de pornire/oprire. Unelte electrice care nu pot fi pornite și oprite folosind întrerupătorul declanșator aferent sunt periculoase și trebuie reparate.
- Scoateți întotdeauna ștecărul electric din priza de curent înainte de a efectua reglaje, înainte de schimbarea unui accesoriu sau atunci când opriți definitiv unealta electrică, adică la depozitare. Această măsură de precauție reduce riscul de punere în funcțiune accidentală a unelei electrice.
- Depozitați unelte electrice neutilizate în locuri care să nu fie la îndemâna copiilor și nu permiteți utilizarea unelei electrice de către persoane care nu sunt familiarizate cu unealta și cu instrucțiunile furnizate. Unelte electrice sunt periculoase în mâinile persoanelor neexperimentate.
- Păstrați unelte electrice în condiție bună de utilizare. Asigurați-vă că sunt corect asamblate și că piesele mobile sunt atașate corect și acordați în general atenție

pieselor fisurate și altor defecte care ar putea avea efecte asupra funcționării corespunzătoare a unelei electrice. În cazul în care apar defecte, duceți unealta electrică la reparat înainte de utilizarea ei. Multe accidente sunt provocate de unelte electrice care nu sunt întreținute bine.

- Folosiți unealta electrică, precum și toate accesoriile și sculele respective conform manualelor incluse, în maniera corectă pentru tipul dat de unealtă CZ-4, respectând în același timp condițiile de lucru și maniera de lucru definită. Folosirea unelei electrice pentru lucrări diferite de forma de lucru definită poate conduce la situații periculoase.
- Duceți unealta electrică la reparat acolo unde lucrările vor fi executate de personal profesionist calificat, folosind exclusiv piese de schimb originale, ceea ce va asigura menținerea siguranței unelei dumneavoastră electrice.

Directive suplimentare de siguranță pentru aspiratoare-suflante de grădină

- Folosiți întotdeauna echipamente de protecție adecvate când lucrați cu unealta electrică pentru a preveni accidentările la nivelul feței, ochilor, mâinilor, picioarelor, capului sau deteriorarea auzului. Folosiți ochelari de protecție, adică echipamente de protecție pentru față, cizme înalte, adică încălțăminte stabilă, pantaloni lungi, mănuși de lucru și protecții auditive.
- Nu puneți niciodată unealta electrică în funcțiune când este cu susul în jos sau când nu este în poziția corectă de lucru.
- Opriți motorul și scoateți ștecărul electric din priză când nu folosiți unealta electrică, o lăsați nesupravegheată și atunci când o curățați sau o transportați ori când prelungitorul electric este încurcat sau deteriorat.
- Nu folosiți niciodată unealta electrică atunci când se află alte persoane în preajmă, în special copii, și animale. Opriți unealta electrică la apropierea copiilor sau animalelor. Când lucrați cu unealta electrică, păstrați o distanță de cel puțin 5 metri față de alte persoane sau față de animale.
- Nu îndreptați niciodată tubul de suflantă înspre trecători sau animale. Nu suflați niciodată obiecte/murdărie înspre trecători sau animale. Operatorul unelei electrice se va face răspunzător pentru accidente și situații periculoase la care sunt supuse persoanele sau proprietățile acestora.
- Nu utilizați niciodată unealta electrică sau nu manipulați ștecărul electric cu mâinile ude și nu o folosiți niciodată pe timp de ploaie.
- Folosiți numai prelungitoare electrice proiectate special pentru utilizarea la exterior și care sunt desemnate în acest scop. Protejați prelungitoarele electrice de temperaturi ridicate, ulei și muchii ascuțite.
- Calitatea prelungitorului nu trebuie să fie mai mică de tipul H05RN-F și H05VV-F și trebuie să fie prevăzută cu o secțiune transversală minimă a conductorului de 1,5 mm² și să aibă o lungime maximă recomandată de 30 m.
- Asigurați-vă că prelungitorul electric este asigurat într-o asemenea manieră încât ștecărul cablului electric să nu se poată deconecta în timpul utilizării.
- Păstrați fantele de admisie a aerului fără praf, fibre, păr și alte materiale care pot reduce circulația aerului.
- Când folosiți unealta electrică, păstrați-vă un echilibru bun și o postură stabilă a corpului.
- Nu folosiți unealta electrică în spații închise ori slab ventilate ori în apropierea substanțelor explozive sau inflamabile (fluide, gaze, pulberi).
- Nu folosiți unealta electrică dacă aveți părul lung desfăcut sau podoabe (bijuterii). Strângeți-vă părul dacă este lung și scoateți bijuteriile lungi, libere.

- Asigurați-vă că aspiratorul-suflantă nu aspiră materiale care ard sau emană fum, precum cenușă, mucuri de țigarete etc.
- Nu încercați niciodată să aspirați obiecte sparte, cioburi de sticlă, plastic, porțelan etc.
- Nu utilizați unealta electrică în modul de aspirație fără să aibă atașat un sac colector.
- Nu folosiți aspiratorul-suflantă în zone acoperite cu pietriș fin sau grosier, nici în modul de aspirație, nici în cel de suflare.
- Utilizați unealta electrică numai în plină zi sau în lumină artificială suficientă.
- Când nu folosiți unealta electrică, puneți-o într-un loc uscat, care să nu fie la îndemâna copiilor.
- Când ați terminat utilizarea ei, deconectați unealta de la sursa de alimentare electrică și verificați-o pentru deteriorări. Dacă aveți și cea mai mică îndoială cu privire la integritatea uneltei electrice, mergeți cu ea la verificat într-un centru de service autorizat.
- Folosiți unealta electrică numai conform instrucțiunilor cuprinse în manualul de utilizare pus la dispoziție.
- Verificați cu regularitate ca toate șuruburile să fie strânse bine.
- Folosiți numai piese de schimb și accesorii recomandate de producător.
- Nu încercați niciodată să reparați dumneavoastră înșivă unealta electrică sau să încercați să accesați piesele de la interior. Dacă este necesar, duceți întotdeauna unealta electrică la un atelier profesionist autorizat.
- Această unealtă nu este destinată utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu deficiențe fizice sau mentale ori de către persoane lipsite de cunoștințe și experiență, cu excepția cazului în care se află sub supraveghere și atunci când li se furnizează instrucțiuni pentru utilizarea uneltei electrice de către un adult care răspunde pentru siguranța lor. Copii trebuie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu unealta electrică.
- Această unealtă electrică nu este adecvată pentru utilizarea de către copii.
- Utilizatorul trebuie să se adreseze vânzătorului sau unui expert pentru demonstrarea operării în condiții de siguranță a uneltei electrice.
- Este posibil ca reglementările statutare să impună o limită de vârstă pentru operator.
- Înainte de fiecare utilizare, verificați ca prelungitoarele electrice să nu prezinte niciun semn de deteriorare sau îmbătrânire. Nu folosiți niciodată o unealtă electrică dacă are cablurile electrice defecte.
- Îndreptați întotdeauna cablul electric înspre spate, ferit de unealta electrică.
- În cazul în care se deteriorează cablul electric în timpul utilizării, scoateți ștecărul din priză. În niciun caz să nu încercați să atingeți cablul electric.
- Atunci când lucrați în pantă, mențineți-vă o postură fermă a corpului.
- Scoateți ștecărul cablului electric din priză:
- înainte de a lăsa aspiratorul-suflantă nesupravegheat(ă)
- înainte de a înlătura orice material blocat la interior
- înainte de verificarea uneltei electrice, curățarea ei sau efectuarea oricăror operații la nivelul acesteia.
- În cazul în care pătrunde accidental la interiorul aspiratorului un corp străin sau alte deșeuri, opriți imediat unealta electrică și folosiți-o din nou numai după ce ați verificat-o și v-ați asigurat că se prezintă într-o condiție de lucru în siguranță.
- Dacă aspiratorul-suflantă scoate zgomote neobișnuite ori dacă începe să vibreze anormal, **OPRIȚI-O** imediat, scoateți ștecărul din priză și identificați cauza. Vibrațiile excesive pot avaria aspiratorul-suflantă și pot conduce la accidentarea utilizatorului.

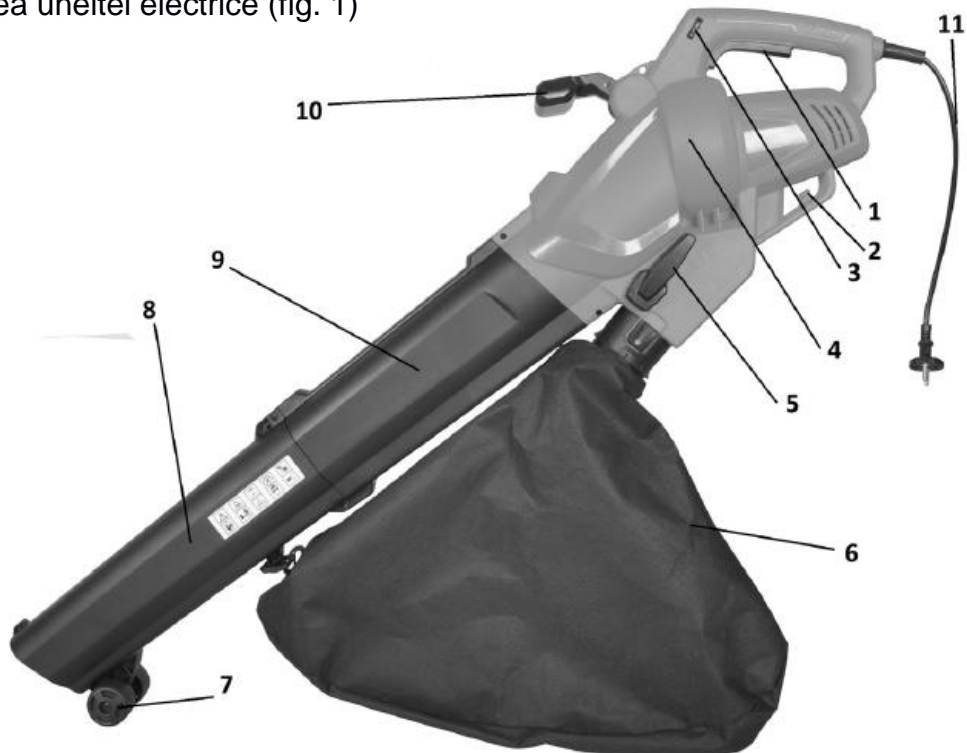
Recomandări

- a) Se recomandă udarea ușoară a suprafețelor prăfuite sau utilizarea unui pulverizator cu apă.
- b) Se recomandă utilizarea tubului la lungimea maximă astfel încât curentul de aer să ajungă la suprafața de lucru.
- c) Se recomandă utilizarea acestei unelte electrice în momente rezonabile din zi, nu prea devreme dimineața sau prea târziu seara, pentru a nu vă deranja vecinii. Respectați orarele impuse de ordonanțele locale.

⚠ Instrukțiuni pentru utilizator DUPĂ utilizarea ASPIRATORULUI

- a) După utilizare, deconectați unealta electrică de la sursa de alimentare electrică.
- b) Curățați bine unealta electrică conform instrucțiunilor de la capitolul 7.

Descrierea uneltei electrice (fig. 1)



1. declanșator pornire/oprire
2. dispozitiv de retenție pentru cablul electric
3. buton rotativ de reglare a puterii
4. unitate de aspirare
5. manetă de selectare a modului de aspirator/suflantă
6. sac colector
7. roată de sprijin
8. partea inferioară a tubului de aspirație
9. partea superioară a tubului de aspirație
10. mâner
11. ștecă

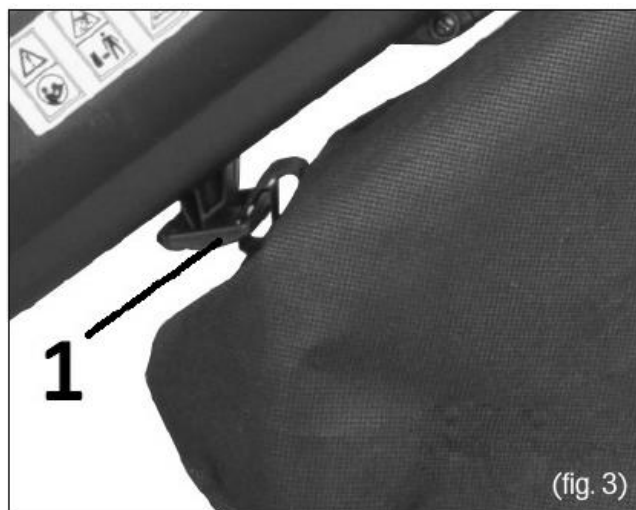
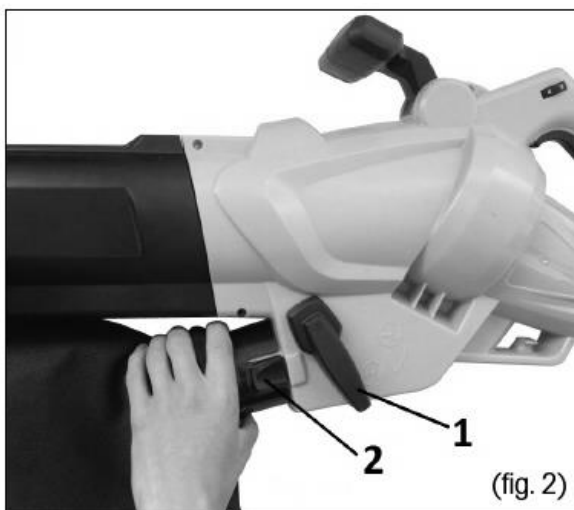
4. ASAMBLAREA ASPIRATORULUI-SUFLANTĂ

⚠ AVERTISMENT! Acest aspirator-suflantă nu trebuie utilizat(ă) sau pus(ă) în funcțiune până ce nu este asamblat(ă) complet. **DECONECTAȚI CABLUL ELECTRIC** de la rețeaua electrică înainte de a începe asamblarea aspiratorului-suflantă.

Asamblare

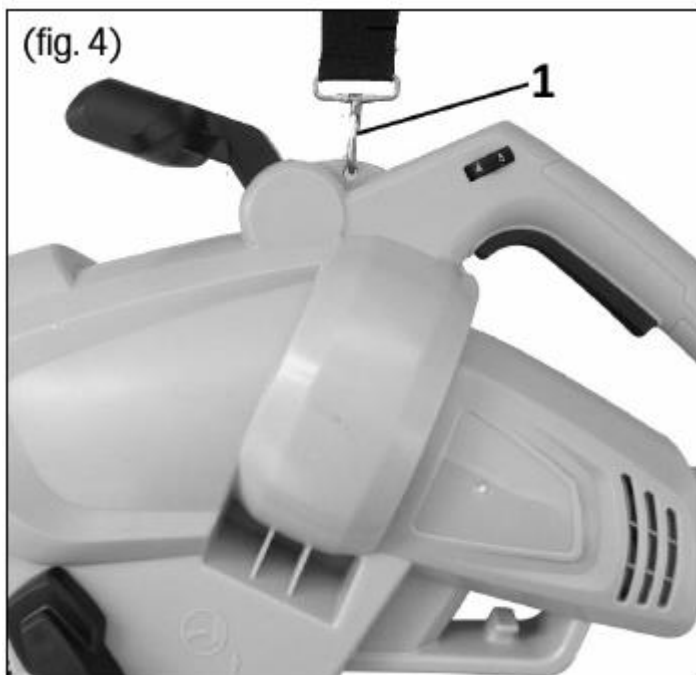
Introduceți partea superioară a tubului (fig. 1, punctul 9) în unitatea aspiratorului-suflantă (fig. 1, punctul 4) și asigurați-vă că este așezat corect în locaș. Apoi asigurați-l în poziție folosind cele două șuruburi incluse. Conectați tubul inferior cu roțile (fig.1, punctul) la tubul superior. Verificați că este introdus corect, împins până la capăt și asigurat în poziție folosind cele două șuruburi incluse.

Atașarea sacului colector



Înainte de atașarea sacului colector, verificați dacă maneta de selectare a modului de funcționare (fig 2, punctul 1) nu este blocată cu materiale de la utilizarea anterioară. Puneți colierul de plastic al sacului pe gura de ieșire a aspiratorului-suflantă și asigurați-l în poziție (fig. 2, punctul 2). Asigurați partea frontală a sacului colector sub tubul aspiratorului-suflantă cu ajutorul clemei de pe sacul colector.

Atașarea curelei de umăr



Acest aspirator-suflantă este furnizat(ă) cu o curea de umăr. Cureaua de umăr se prinde în partea de sus a aspiratorului-suflantă cu ajutorul unui cârlig cu siguranță (fig. 4, punctul 1). Cureaua de umăr reduce oboseala și crește confortul în timpul lucrului. Cureaua de umăr se poate regla în orice poziție.

5. PORNIREA ASPIRATORULUI-SUFLANTĂ

Înainte de începerea lucrului

- Înainte de a folosi acest aspirator-suflantă, conectați-l la o sursă de curent electric echipată cu un dispozitiv de protecție la curent rezidual și apoi puneți unealta electrică în funcțiune. Verificați ca dispozitivul de protecție la curent rezidual să funcționeze corect.
- Înainte de punerea în funcțiune a aspiratorului-suflantă, verificați ca tubul median să fie asigurat corect în poziție.



AVERTISMENT! Înainte de selectarea funcției de aspirator sau de suflantă, verificați ca maneta de selectare a modului de funcționare (fig. 5, punctul 3) să fie în poziție normală și să nu fie blocată cu materiale de la utilizarea anterioară.

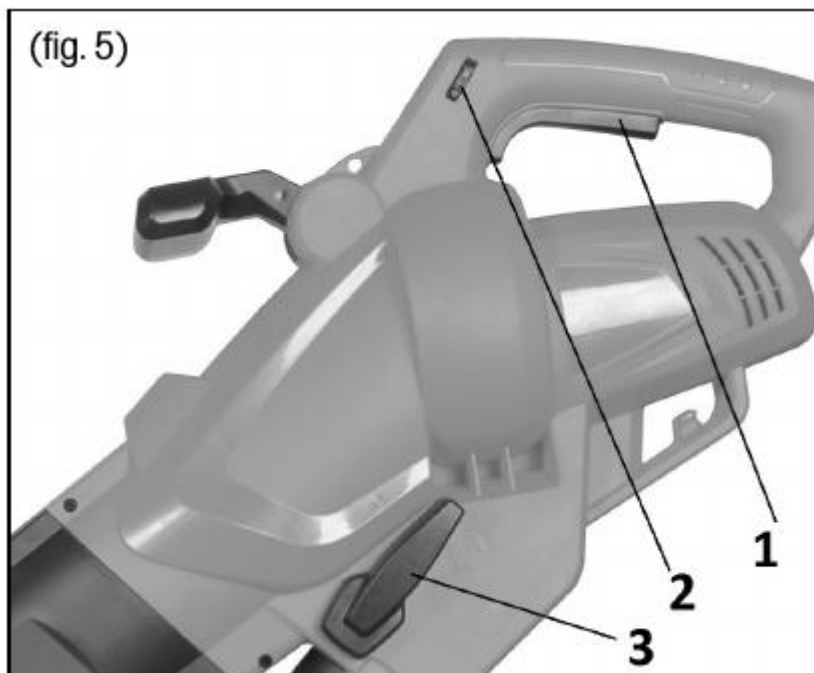
Punerea în funcțiune a aspiratorului-suflantă

Cu ajutorul manetei de selectare a modului de funcționare (fig. 5, punctul 3), aflată în laterala unității aspiratorului-suflantă, selectați una dintre cele două funcții și puneți în funcțiune unealta electrică prin apăsarea declanșatorului de pornire/oprire (fig. 5, punctul 1). Puterea uneltei electrice se poate regla prin mișcarea butonului rotativ de reglare a puterii (fig. 5, punctul 2) din poziția „1” spre poziția „Max”.

Oprirea aspiratorului-suflantă

Dacă se dorește oprirea aspiratorului-suflantă, pur și simplu eliberați declanșatorul de

pornire/oprire (fig. 5, punctul 1).



6. UTILIZAREA ASPIRATORULUI-SUFLANTĂ

Utilizarea aspiratorului-suflantă

Nu încercați să aspirați materiale ude. Înainte de utilizarea aspiratorului-suflantă, lăsați frunzele căzute și celelalte materiale să se usuce.

Acest aspirator-suflantă se poate utiliza pentru suflarea materialelor de pe terase, drumuri, peluze, tufișuri, garduri vii și alei. De asemenea, poate aspira frunze, hârtii, crenguțe și rumeguș.

Atunci când unealta electrică este utilizată în modul de aspirație, materialele vor fi aspirate prin duza de pe tubul de aspirație și apoi sunt trecute în sacul colector. Atunci când trec prin ventilatorul de aspirație, sunt parțial tocate.

Materialele vegetale tocate sunt adecvate pentru compostare.

⚠ AVERTISMENT! Ventilatorul de aspirație se poate avaria în cazul în care se aspiră obiecte dure, de exemplu pietre, conserve, sticlă etc.

⚠ Important! Nu folosiți această unealtă electrică la aspirat apă sau materiale foarte ude. Nu folosiți niciodată acest aspirator-suflantă fără sacul colector.

Operarea aspiratorului-suflantă



Mod suflantă

Înainte de începerea lucrului, verificați zona pe care doriți să o curățați. Îndepărtați toate

materialele și articolele care ar putea fi proiectate sau care s-ar putea bloca sau care ar putea colmata aspiratorul-suflantă.

Cu ajutorul manetei de selectare a modului de funcționare de pe laterala uneltei electrice (fig. 1, punctul 5), selectați funcția de suflantă și puneți în funcțiune unealta electrică. Sprijiniți tubul pe roți și împingeți înainte unealta electrică. Îndreptați duza tubului înspre materialele pe care doriți să le eliminați.

De asemenea, puteți ține duza tubului chiar deasupra solului și să o mișcați dintr-o parte într-alta, înaintând pe direcția înspre care se dorește împingerea materialului. Suflați materialul în grămezi și apoi folosiți funcția de aspirator pentru aspirarea materialului.



Mod aspirator

Înainte de începerea lucrului, verificați zona pe care doriți să o curățați. Îndepărtați toate materialele și articolele care ar putea fi proiectate sau care s-ar putea bloca sau care ar putea colmata aspiratorul-suflantă.

Cu ajutorul manetei de selectare a modului de funcționare de pe laterala uneltei electrice (fig. 1, punctul 5), selectați funcția de aspirator și puneți în funcțiune unealta electrică. Sprijiniți tubul pe roți și împingeți înainte unealta electrică. Îndreptați duza tubului înspre materialele pe care doriți să le aspirați. De asemenea, puteți ține duza tubului chiar deasupra solului și să o mișcați dintr-o parte într-alta, înaintând pe direcția înspre care se dorește aspirarea materialului. Nu împingeți duza tubului direct în materiale, deoarece această operație prezintă riscurile de colmatare a tubului și de reducere a performanței uneltei electrice.

Materialele vegetale, cum sunt frunzele, au un conținut ridicat de apă. De aceea, este posibil să adere la pereții interiori ai tubului de aspirație. Dacă se dorește limitarea acestei probleme, lăsați materialele vegetale să se usuce timp de câteva zile înainte de aspirarea lor.

7. ÎNTREȚINERE, DEPOZITARE ȘI REPARAȚII



AVERTISMENT! Deconectați unealta electrică de la sursa de alimentare electrică înainte de curățare și înainte de efectuarea oricăror operații standard de întreținere.

Depozitați această unealtă electrică numai în locuri uscate, care sunt protejate de lumină și îngheț.

Asigurați-vă că nu au acces la ea copiii.

- a) Păstrați toate piulițele și șuruburile bine strânse pe unealta electrică pentru a se asigura funcționarea corectă a acesteia.
- b) Nu lăsați niciodată materiale la interiorul uneltei electrice sau în sacul colector. Pot constitui un pericol la punerea din nou în funcțiune a aspiratorului-suflantă. Scoateți sacul colector și goliți-l. Verificați funcționarea normală a manetei de selectare a modurilor și verificați să nu fie blocată cu materiale. Cu ajutorul unei perii adecvate, curățați zona din apropierea ventilatorului și interiorul tubului aspiratorului-suflantă astfel încât să îndepărtați tot materialul. Nu folosiți niciun tip de solvent pe piesele din plastic ale aspiratorului-suflantă.
- c) Verificați frecvent gradul de uzură al sacului colector.

- d) Înlocuiți piesele uzate sau deteriorate cu piese de schimb sau accesorii originale. Toate piesele deteriorate și uzate trebuie înlocuite pentru a se asigura o condiție bună de funcționare a aspiratorului-suflantă.

Efectuați reparațiile la un centru de service autorizat care va folosi numai piese de schimb originale.

8. DESCRIEREA UNELTEI ELECTRICE

Specificații tehnice	
Tensiune de intrare	230-240 V
Tip de sursă electrică și frecvență	50 Hz
Putere de intrare	3.000 W
Clasă de protecție:	Clasa II
Protecție împotriva pătrunderii la interior a substanțelor solide și a lichidelor	IP 20
Capacitatea sacului colector	45 l
Viteza fluxului de aer	160-270 km/oră
Volum maxim al fluxului de aer	13 m ³
Raport de tocare	01:10
Greutate	3,5 kg
Viteză de mers în gol (rpm)	8.000-14.000
Nivelul presiunii acustice (NPA)	86,3 dB(A)
Deviația presiunii acustice	kPa = 3 dB
Nivelul puterii acustice (NPA)	100,3 dB(A)
Deviația puterii acustice (DPA)	KwA = 3,57 dB
Nivel total de vibrații	2,765 m/s ²
Abaterea măsurătorii	K = 1,5 m/s ²

Nivelul de zgomot total și valorile de vibrații furnizate sunt măsurate în conformitate cu cerințele metodologiei de testare descrise în Directiva 2000/14/CE.

9. PROTECȚIA MEDIULUI



AVERTISMENT! Nu scoateți din uz deșeurile electrice și electronice împreună cu deșeurile obișnuite nesortate. Folosiți containere pentru deșeuri sortate.

Veți primi informații suplimentare cu privire la reciclarea acestei unelte electrice de la un distribuitor autorizat sau de la un centru de colectare a deșeurilor.



10. SCOATEREA DIN UZ

INSTRUCȚIUNI ȘI INFORMAȚII CU PRIVIRE LA SCOATEREA DIN UZ A MATERIALELOR DE AMBALARE UZATE

Scoateți din uz materialele de ambalare uzate în locuri desemnate pentru deșeuri în municipalitatea dumneavoastră.



Mașina și accesoriile acesteia sunt confecționate din materiale diverse, de ex. metal și plastic.

Duceți piesele deteriorate la un centru de reciclare. Informați-vă la departamentul guvernamental relevant.



Produsul întrunește toate cerințele de bază ale directivelor UE aplicabile.

Se pot aduce modificări textului, de proiectare și la nivelul specificațiilor tehnice fără notificare prealabilă și ne rezervăm dreptul de a face aceste modificări.

11. DECLARAȚIE DE CONFORMITATE



FAST ČR, a. s.

Černokostelecká 1621, 251 01 Říčany u Prahy, tel.: 323 204 111, fax: 323 204 110

E-mail: info@faster.cz

Cejl 31, 602 00 Brno, tel.: 531 010 292-3, fax: 531 010 294

E-mail: brno@faster.cz

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE CE

Producător:

FAST ČR, a.s.

Černokostelecká 2111, 100 00 Praga 10, Republica Cehă

Nr. de înreg. în scopuri de TVA: CZ26726548

Produs/ Brand: ASPIRATOR ELECTRIC DE GRĂDINĂ / FIELDMANN

Tip / model:

FZF 4020-E

230V AC/ 3000 W

Produsul este conform cu reglementările enumerate mai jos:

Directiva CE pentru echipamente electrice de joasă tensiune nr. 2006/95/CE

Directiva CE privind compatibilitatea electromagnetică (CEM) nr. 2004/108/CE

Directiva CE pentru RoHS 2011/65/UE

Directiva CE privind mașinile 2006/42/CE

și normele:

EN 60335- 1:2012

IEC 60335- 2- 100:2002

EN 62233:2008

EN 55014-1/A2:2011

EN 55014-2/A2:2008

EN 61000-3-2/A2:2009

EN 61000-3-3:2013

Etichetă CE: 15

Societatea FAST ČR, a.s. este autorizată să acționeze în numele producătorului.

Locul emiterii:

Praga

Nume:

Ing. Zdeněk Pech

Președintele Consiliului de Administrație

Data emiterii:

15.05.2015

Semnătura:

Sídlo společnosti : Černokostelecká 2111, 100 00, Praha 10
IČO: 26726548, DIČ: CZ26726548
Bankovní spojení: Komerční banka Praha 1, č.ú. 89309-011/0100